

Actu-français : Une autre vocation

Niveau préconisé (fin B1) Durée de l'activité : 20 mn.

Compréhension
orale : fiche
individuelle (1 page)



I – COMPRENDRE le document

1. **Faites vos hypothèses** : qui ? quoi ? où ? Après avoir regardé cette photo, indiquez de quoi il peut-être question dans ce document vidéo ?

2. **Repérage** : parmi les mots suivants concernant l'œnologie, soulignez ceux que vous avez entendus dans le reportage.

viticulteur produit dégustation estampillé cépage commercialisation
marketing fruité cru millésime vigne tailler alcool tonneau
bouteille tannin cave château



3. **Bonne oreille**. Visionnez le document vidéo avec le son et cochez la bonne réponse :

Le journaliste parle de *révolution chez les moines*, de quoi s'agit-il de leur part ?

- de destiner la production de vin à la messe
- de destiner la production de vin aux fidèles du nord du Liban
- de destiner la production de vin à la commercialisation

Depuis combien de temps le vin de messe, produit par les moines maronites (chrétiens), existe-t-il ?

- depuis 6 ans
- depuis 2003
- depuis la présence de ces moines au Liban

Ce qui est le plus important pour le frère Hanna, c'est :

- la vente de son vin
- la renommée de son vin
- la valeur marchande de son vin

On comprend que la production de vin est en plein essor parce que

- les moines font appel à un œnologue
- elle remplit les caisses de l'ordre
- elle demande beaucoup de préparation

4. **Vrai ou Faux** : Lisez les phrases suivantes et indiquez si elles sont vraies (V), fausses (F) ou si ce n'est pas dit (?)

	V	F	?
En 4 ans, 40 hectares de vigne ont été plantés			
En six ans la production de vin est 7 fois plus importante			
Frère Hanna va partir se former dans un monastère en Australie			
Frère Hanna a trouvé sa vocation : l'œnologie			

5. **Travail sur la langue** Cochez l'expression de même sens que celle soulignée :

a- Ce pays a sa place sur la carte des vins :

- On connaît le rang de ce pays dans la production mondiale du vin Le vin de ce pays est apprécié des connaisseurs

b- Ils font appel à un œnologue

- Ils demandent l'aide d'un œnologue Ils téléphonent à un spécialiste Ils ont repéré un œnologue

c- Les moines ont trouvé preneur

- On leur achète leur vin On copie leur marque On a récupéré ce qui était pris

Actu-français : Une autre vocation

Niveau préconisé (B1) Durée de l'activité : 40 mn.

Objectif : approfondir un point de langue.

Prolongements
pour la classe :
langue



II – UTILISER la langue

1. Observez ces trois constructions passives et précisez le temps des verbes.

- | | | |
|---|----------------------------------|--------------------------------|
| « La vigne est conduite de manière moderne. » | <input type="checkbox"/> présent | <input type="checkbox"/> passé |
| « Les moines ont été formés » | <input type="checkbox"/> présent | <input type="checkbox"/> passé |
| « 40 nouveaux hectares ont été plantés » | <input type="checkbox"/> présent | <input type="checkbox"/> passé |

Pour vérifier si vos réponses sont correctes, regardez les constructions actives de ces mêmes phrases :

Les moines conduisent la vigne de manière moderne.
Des œnologues européens ont formé les moines
Les moines eux-mêmes ont planté 40 nouveaux hectares de vignes

Attention : vous pouvez en conclure que pour former le passif :

- on utilise toujours l'auxiliaire *être* au temps de la phrase active.
- le participe passé du verbe employé s'accorde en genre et en nombre avec son sujet passif.

Les moines eux-mêmes taillent la vigne.
La vigne est taillée par les moines eux-mêmes.

Un œnologue français a formé ces moines
Ces moines ont été formés par un œnologue français.

Attention : On emploie souvent la forme passive quand on ne veut pas donner d'indication précise sur le responsable d'une action ou d'un événement.

Dans le reportage, on ne dit pas par qui sont formés les moines et par qui ont été plantés les 40 nouveaux hectares de vigne, on ne précise pas ce que l'on appelle le complément d'agent. Cela revient à dire qu'il n'est pas important. Par contre si on le précisait, on utiliserait la préposition *par* comme nous l'avons vu dans les phrases ci-dessus :

Des œnologues européens ont formé les moines -
Les moines ont été formés par des œnologues européens.

2. Mettez en pratique ces connaissances : mettez au passif les phrases suivantes.

Les œnologues découvrent avec plaisir ces vins rouges aux caractères aromatisés.

Ces moines importent dans le monde entier le vin libanais.

Les sommeliers Noura vous ont proposé leurs vins importés du Liban.

Pour une meilleure rentabilité de leur culture, les viticulteurs ont bien préparé leur terrain.

Actu-français : Une autre vocation

Niveau préconisé (fin B1) Durée de l'activité : 40 mn.

Objectif : approfondir le thème traité

Prolongements
pour la classe :
culture, civilisation

III – ALLER PLUS LOIN sur le thème

Mini-dossier sur ... les vins.

Resituez sur la carte de France les vins suivants :
Vin d'Alsace, de Bordeaux, de Bourgogne, de
Champagne, de Provence, de Savoie, des côtes du
Rhône, des Pays de la Loire, du Beaujolais, du Jura,
du Languedoc Roussillon. Une partie de la réponse
se trouve ici !

<http://www.ifmadrid.com/gourmands/paseos/lanormandie/onymange/index.html#>



Des ressources pour se documenter :

Le vin en France : www.terroirs-france.com

Lexique sur le vin pour que votre vocabulaire soit aussi coloré que les vins, consultez

http://www.noura.com/images/stories/dgustation_vins.pdf?99460e6242d656997d075e16265da8e4=9a758512acb425d3e878782430b92146



Les principaux producteurs de vin de l'union européenne. Pour resituez le vin français dans le contexte européen consultez cette infographie

<http://www.educafrances.com/recursos/7617/00/00/04/0/0vin/1/0/0/00/Le-vin-dans-lUnion-europeenne.html>

Pour les amateurs de vins : des exercices lexicaux (niveau B1)

http://espagne.aquitaine.fr/rubrique.php3?id_rubrique=232

Actu-français : Une autre vocation

Niveau préconisé (B1) Durée de l'activité : 40 mn.

Objectifs : écrire, dire, communiquer, réaliser une tâche en français

Prolongements
pour la classe :
production, projet**IV – AGIR avec la langue****→ Une visite dans un château**

Vous allez dans le château d'un œnologue de renom, viticulteur par tradition, qui va vous expliquer ce qu'il faut savoir sur les vins. Vous avez préparé une série de questions concernant le climat, le terrain idéal, les soins, les grands crus, les millésimes, la dégustation et l'importance de la production française.

Imaginez le dialogue.

Ce moine viticulteur parlant du « *champ de Dieu* », de ce vin que les œnologues apprécient « *grâce à Dieu* » nous rappelle cette « *Âme du vin* » qui chantait dans les bouteilles :

*« Homme, vers toi je pousse, ô cher deshérité,
Sous ma prison de verre et mes cires vermeilles,
Un chant plein de lumière et de fraternité ! »*

Baudelaire

Actu-français : Une autre vocation

Corrigé

Corrigé de la compréhension orale

I – COMPRENDRE le document

5. **Faites vos hypothèses : qui ? quoi ? où ?** Après avoir regardé cette photo, indiquez de quoi il peut-être question dans ce document vidéo ?

Il s'agit d'un moine dans une cave : commercialisation du vin chez les moines maronites.



6. **Repérage** : parmi les mots suivants concernant l'œnologie, soulignez ceux que vous avez entendus.

viticulteur produit dégustation estampillé cépage commercialisation

marketing fruité cru millésime vigne tailler alcool tonneau

bouteille tannin cave château

7. **Bonne oreille.** Visionnez le document vidéo avec le son et cochez la bonne réponse :

Le journaliste parle de *révolution chez les moines*, de quoi s'agit-il de leur part ?

- de destiner la production de vin à la messe
- de destiner la production de vin aux fidèles du nord du Liban
- de destiner la production de vin à la commercialisation

Depuis combien de temps le vin de messe, produit par les moines maronites (chrétiens), existe-t-il ?

- depuis 6 ans
- depuis 2003
- depuis la présence de ces moines au Liban

Ce qui est le plus important pour le frère Hanna, c'est :

- la vente de son vin
- la renommée de son vin
- la valeur marchande de son vin

On comprend que la production de vin est en plein essor parce que

- les moines font appel à un œnologue
- elle remplit les caisses de l'ordre
- elle demande beaucoup de préparation

8. **Vrai ou Faux** : Lisez les phrases suivantes et indiquez si elles sont vraies (V), fausses (F) ou si ce n'est pas dit (?)

	V	F	?
En 4 ans, 40 hectares de vigne ont été plantés		x	
En six ans la production de vin est 7 fois plus importante		x	
Frère Hanna va partir se former dans un monastère en Australie		x	
Frère Hanna a trouvé sa vocation : l'œnologie	x		

5. **Travail sur la langue** Cochez l'expression de même sens que celle soulignée :

a- Ce pays a sa place sur la carte des vins :

On connaît le rang de ce pays dans la production mondiale du vin Le vin de ce pays est apprécié des connaisseurs

b- Ils font appel à un œnologue

Ils demandent l'aide d'un œnologue Ils téléphonent à un spécialiste Ils ont repéré un œnologue

c- Les moines ont trouvé preneur

On leur achète leur vin On copie leur marque On a récupéré ce qui était pris

Actu-français : Une autre vocation

Transcription

Transcription :
pour une lecture
après les activités



Une autre vocation

Sécateur en main, frère Joseph profite de l'hiver pour tailler la vigne. Cette parcelle appartient au monastère de Kfifane, dans les montagnes au nord du Liban. Le travail de la vigne a toujours fait partie de la vie des moines maronites.

Frère Joseph Boufaysal (Moine, 29 ans): On continue la tradition. Pour nous travailler, c'est travailler dans le champ de Dieu. Dieu nous a donné cette terre, on travaille, on continue, on prie.

Une tradition respectée mais les maronites viennent aussi de procéder à une révolution. En 2003, 8 monastères décident de produire du vin destiné à la commercialisation. Ils font appel à un oenologue français pour transformer leur modeste vin de messe en un produit de qualité.

Frédéric Cacchia (Oenologue): On est équipé comme n'importe quelle entreprise qui fait du vin, on a les équipements, on a le matériel, la vigne est conduite de manière aussi plus moderne que ce qui était fait avant. Ensuite, les moines ont été formés, donc on leur a appris aussi ces nouvelles techniques.

La première année, 1000 bouteilles sont produites à partir de 5 hectares de vignes. 6 ans plus tard, 40 nouveaux hectares ont été plantés et le millésime 2009 compte 45,000 bouteilles. Elles coûtent entre 7 et 15 euros et sont toutes estampillées de la croix maronite, les moines n'ont pas oublié le marketing.

La production trouve preneur et remplit les caisses de l'ordre. Mais pour le frère Hanna, ce n'est pas le plus important.

Frère Hanna Ghantous (39 ans, responsable du vin à Mar Moussa): Franchement ça ne m'intéresse pas de savoir si le vin se vend ou pas. Ce qui m'importe c'est ce que les gens disent à propos de notre vin. C'est ça qui m'intéresse. Et jusqu'à présent, grâce à Dieu, les commentaires que l'on entend sont vraiment bons.

Chez le frère Hanna, ce projet a suscité une vocation. Lorsque les monastères ont décidé d'envoyer l'un des leurs se former à l'oenologie, il s'est porté volontaire. A la fin du mois, il quittera son monastère pour 4 ans, direction l'Australie histoire d'en apprendre un peu plus sur les vins du nouveau monde.

Mots clés : vin – moines- Liban